



SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

By e-mail to: - Par courriel au :
Jessica.hanschell@tc.gc.ca

Attention: - Attention :
Jessica Hanschell
Procurement Specialist
Transport Canada

Solicitation Closes - L'invitation prend fin

At - à :
2:00 PM - 14:00

On - le :
11 January - janvier 2024

Time Zone - Fuseau Horaire :
Eastern Standard Time - Heure Avancée de l'Est

| | | |
|--|---|--|
| Title - Sujet Regulatory Gap Analysis and Environment Scan: Hydrogen and Battery Powered Locomotives - Analyse des lacunes de la réglementation et analyse du contexte : locomotives à hydrogène et à batterie | | Amendment No. - N° modif. 03 |
| Solicitation No. N° de l'invitation T8080-230264 | Date of Amendment Date de modification 4 January - janvier 2024 | |
| Address enquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Jessica Hanschell E-Mail Address - Courriel Jessica.hanschell@tc.gc.ca | | |
| Destination See herein - Voir aux présentes | | |

Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

| | |
|--|---|
| Delivery required OR requested Livraison exigée OR demandée See herein - Voir aux présentes OR | Delivery offered Livraison proposée Not applicable - Sans objet |
| Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur | |
| Person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print): La personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) : | |
| Name - Nom | Title - Titre |
| Signature | Date |

1.1 CETTE MODIFICATION DE L'INVITATION EST ÉMISE AFIN DE :

A. Fournir des précisions et des réponses aux questions de fournisseurs potentiels.

1.2 CETTE INVITATION EST MODIFIÉE COMME SUIT :

A. Questions et réponses :

| | |
|-------------------|---|
| Question 1 | Quelle langue est-il recommandé d'utiliser tout au long du projet : français, anglais ou une combinaison des deux ? |
| Réponse 1 | Les livrables doivent être présentés en anglais pour le projet. |

| | |
|-------------------|---|
| Question 2 | Compte tenu de notre base dans une autre ville et un autre pays spécialisé dans les risques ferroviaires liés aux piles à combustible à hydrogène et aux batteries, est-il possible pour eux de contribuer activement au projet ? |
| Réponse 2 | Oui, à condition que les exigences relatives à l'équipe de projet soient remplies. |

| | |
|-------------------|---|
| Question 3 | À quelle fréquence devrions-nous être à Ottawa pour des réunions avec Transports Canada (TC)? |
| Réponse 3 | Il n'est pas nécessaire de répondre en personne aux exigences de TC. |

| | |
|-------------------|---|
| Question 4 | Le projet peut-il être exécuté entièrement depuis nos bureaux, ou y a-t-il des raisons spécifiques nécessitant une présence sur place ? |
| Réponse 4 | Les exigences sont énumérées dans les documents de demande de propositions. |

| | |
|-------------------|---|
| Question 5 | Veuillez développer la déclaration suivante : Les frais de déplacement et d'hébergement ne seront pas remboursés et doivent être inclus dans les coûts ci-dessous. Devons-nous nous déplacer dans un endroit précis ? |
| Réponse 5 | Il n'y a aucune exigence de déplacement indiquée dans l'énoncé des travaux. |

| | |
|-------------------|---|
| Question 6 | Y a-t-il des exigences de déplacement supplémentaires à considérer, au-delà des visites à Ottawa, notamment en ce qui concerne les enquêtes auprès des fabricants et des compagnies ferroviaires (Section 3.1) et l'Annexe B : Liste préliminaire des pays pour l'analyse du contexte ? |
| Réponse 6 | Il n'y a aucune exigence de déplacement indiquée dans l'énoncé des travaux. |

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.